



BRODER SPÉCIAL
Special Embroidery

ART. 107





p. 16	p. 20	p. 25	p. 30	1
3713				
761				
760				
3328				
754				
353				
352				
351				
350				
349				
666				
321				
894				
893				
892				
819				
818				
776				
3326				
899				
335				
309				
304				
498				
815				
902				

p. 16	p. 20	p. 25	p. 30	2
225				
224				
223				
3689				
3688				
3687				
3685				
3609				
3608				
3607				
605				
604				
603				
602				
601				
554				
553				
552				
550				
211				
210				
209				

p. 16	p. 20	p. 25	p. 30	3
794				
793				
792				
809				
799				
798				
797				
796				
820				
800				
3325				
334				
322				
312				
336				
823				
3756				
827				
813				
826				
828				
519				
518				
517				
996				
995				

p. 16	p. 20	p. 25	p. 30	4
775				
932				
931				
930				
964				
959				
958				
943				
504				
502				
500				
955				
954				
912				
911				
909				
563				
562				
561				
369				
368				
320				
367				
905				
904				



5	
n° 16	n° 20
n° 25	n° 30
702	
701	
700	
699	
3348	
3347	
3346	
3345	
895	
472	
471	
469	
3865	
746	
677	
676	
727	
726	
725	
783	
782	
445	
307	
444	
973	

6	
n° 16	n° 20
n° 25	n° 30
745	
744	
743	
742	
741	
740	
947	
946	
606	
900	
722	
721	
921	
920	
919	
948	
945	
758	
301	
400	
300	
950	
407	
632	

7	
n° 16	n° 20
n° 25	n° 30
739	
738	
437	
436	
435	
434	
433	
801	
898	
938	
ÉCRU	
822	
842	
841	
840	
3033	
3782	
3032	
644	
642	
B5200	
BLANC	
762	
415	
414	
310	

8	
n° 16	n° 20
n° 25	n° 30
48	
107	
115	
52	
121	
125	
92	
90	
105	



FRANÇAIS

Le Broder Spécial DMC est un fil brillant, 100% coton, composé de 4 brins non divisibles. Excellente solidité au lavage (grand teint) et à la lumière. Il est particulièrement recommandé pour réaliser des points délicats (jour, feston, passé plat...) et des motifs fins tels que monogrammes et initiales.

C'est le fil idéal pour broder sur le linge de maison.

ENGLISH

DMC Special Embroidery is a 100% brilliant cotton thread consisting of 4 non-divisible strands. The thread is colourfast making it highly resistant to both light and washing. It is recommended for delicate stitches (Ladder Hemstitch, Blanketstitch, Satinstitch, etc) and fine motifs such as monograms and initials.

The thread is particularly well suited for embroidery on household linen.

DEUTSCH

Das DMC-Vierfachgarn ist ein 4-fädiges nicht teilbares Stickgarn aus 100% Baumwolle. Die doppelte Merzerisierung verleiht dem Garn Glanz und Festigkeit.

Die Farben sind garantiert licht- und waschecht.

Dieses Garn ist besonders für feine Stickereien (Durchbruchstickerei, Languetten, Plattstich usw), Monogramme, Buchstaben und ähnliches geeignet.

Besonders zu empfehlen für das Besticken von Hauswäsche.

NEDERLANDS

DMC merkgaren is een glanzend garen van 100% katoen, samengesteld uit 4 niet-splitsbare draadjes. Zeer goed bestand tegen wassen (kleurecht) en licht.

Bijzonder aanbevolen voor fijne steken (ajour, feston, platsteek...) en fijne motieven zoals monogrammen en initialen.

Het ideale borduurgaren voor uw witgoed.

ITALIANO

Filato da ricamo in puro cotone dall'aspetto brillante, composto da 4 fili non divisibili.

Eccellente resistenza al lavaggio (garanzia "colori solidi") e alla luce.

Il Cotone da Ricamo DMC è ideale per il ricamo tradizionale (punto a giorno, smerli, punto pieno...) e per i motivi fini come i monogrammi e le iniziali.

Diponibile in varie grossezze, il Cotone da Ricamo DMC si adatta a diverse tele (lino, cotone...) ed è particolarmente indicato per ricamare la biancheria per la casa.

ESPAÑOL

El Broder Spécial DMC es un hilo brillante, 100% algodón, compuesto por 4 hebras no divisibles.

Excelente solidez al lavado y a la luz.

Está particularmente recomendado para realizar puntos delicados (vainica, festón, pasado, llano...) y motivos finos como monogramas e iniciales.

Es un hilo ideal para bordar la ropa del hogar.

PORTUGUES

O Broder Spécial DMC é uma linha brilhante, 100% algodão, composta por 4 fios não divisíveis. Excelente solidez na lavagem (cor fixa) e à luz.

É particularmente recomendado para bordar pontos delicados (ajour, ponto de recorte, ponto passado lançado a fios contados...) e motivos finos, tais como monogramas e iniciais.

É a linha ideal para bordar a roupa de casa.

DANSK

DMC Broder Special (mærkgarn) er 100% blank bomuldsgarn, som består af 4 udelbare tråde. Garnet er lys-og vaskægte.

Bomuldsgarnet anbefales især til finere sting (hulsøm, tungesting, fladsyning...) og fine motiver som monogrammer og initialer.

Det er det ideale garn til broderi på linned.

SVENSKA

DMC Broder Spécial (namngarn) är ett glansigt brodergarn i 100% bomull, bestående av 4 odelbara trådar.

Garnet är ljus-och tvätäkta.

Det är speciellt lämpligt till fina stygn (hålsöm, langettsöm, liksidig plattsöm...) och eleganta motiv såsom monogram och initialer.

Det är det idealiska garnet för att brodera på hemtextilier.

BRODER SPÉCIAL / Special Embroidery







Art. 107 n°16	Art. 107 n°20	Art. 107 n°25	Art. 107 n°30
 23 m = 25 yd	 32 m = 35 yd	 32 m = 35 yd	 40 m = 43 yd
/ n° 5	/ n° 5	/ n° 6	/ n° 6
79 couleurs 79 colours	6 couleurs 6 colours	183 couleurs 183 colours	4 couleurs 4 colours
			
Support coton ou lin / Cotton or linen fabric		Support synthétique / Synthetic fabric	

TABLEAU DE RECHERCHE DES NUMÉROS DE COULEURS
Key to colour numbers

 N° Couleur/Colour N°

 Colonne/Column

B5200	7	322	3	500	4	701	5	794	3	900	6	996	3
BLANC	7	334	3	502	4	702	5	796	3	902	1	3032	7
ECRU	7	335	1	504	4	721	6	797	3	904	4	3033	7
48	8	336	3	517	3	722	6	798	3	905	4	3325	3
52	8	349	1	518	3	725	5	799	3	909	4	3326	1
90	8	350	1	519	3	726	5	800	3	911	4	3328	1
92	8	351	1	550	2	727	5	801	7	912	4	3345	5
105	8	352	1	552	2	738	7	809	3	919	6	3346	5
107	8	353	1	553	2	739	7	813	3	920	6	3347	5
115	8	367	4	554	2	740	6	815	1	921	6	3348	5
121	8	368	4	561	4	741	6	818	1	930	4	3607	2
125	8	369	4	562	4	742	6	819	1	931	4	3608	2
209	2	400	6	563	4	743	6	820	3	932	4	3609	2
210	2	407	6	601	2	744	6	822	7	938	7	3685	2
211	2	414	7	602	2	745	6	823	3	943	4	3687	2
223	2	415	7	603	2	746	5	826	3	945	6	3688	2
224	2	433	7	604	2	754	1	827	3	946	6	3689	2
225	2	434	7	605	2	758	6	828	3	947	6	3713	1
300	6	435	7	606	6	760	1	840	7	948	6	3756	3
301	6	436	7	632	6	761	1	841	7	950	6	3782	7
304	1	437	7	642	7	762	7	842	7	954	4	3865	5
307	5	444	5	644	7	775	4	892	1	955	4		
309	1	445	5	666	1	776	1	893	1	958	4		
310	7	469	5	676	5	782	5	894	1	959	4		
312	3	471	5	677	5	783	5	895	5	964	4		
320	4	472	5	699	5	792	3	898	7	973	5		
321	1	498	1	700	5	793	3	899	1	995	3		

FRANCE
DMC

5, avenue de Suisse
BP189
68314 ILLZACH Cedex
Tél : (33) 03.89.31.91.88

BENELUX
DMC

5, avenue de Suisse
BP189
68314 ILLZACH Cedex
Tél : (33) 03.89.31.91.78

ITALY
DMC

Via Magenta 77/5
20017 RHO MI
Tél : (39) 02 93 95 700

ASIA

DMC NEW WORLD ASIA PACIFIC PTE LTD
12 Kallang Sector Office #06-04/05
Showroom / Warehouse #01-01
SINGAPOUR
349281 SINGAPORE
Tél : (65) 6 749 1949

SPAIN
DMC

Calle Ausiás March
n°20 piso 3 - 2ª
08010 BARCELONA
Tél : (34) 93 317 74 36

UNITED KINGDOM
GERMANY

SCANDINAVIA
DMC Creative World Ltd
Unit 21 Warren Park Way
Warrens Park
Enderby
LEICESTER LE19 4SA
Tél : (44) 116 275 40 00

JAPAN

DMC K.K.
Santo Building 7F
13, Kanda-Konyacho
Chiyoda-ku
TOKYO 101-0035
Tél : (81) 3 5296 7831

PORTUGAL
DMC

Rua Rui Teles Palhinha, n°6
Piso 1, Sala E - Leião
2740-278 PORTO SALVO
Tél : (35) 1 214 266 520

USA

The DMC Corporation
South Hackensack Avenue
10 Port Kearny Building #10F
SOUTH KEARNY NJ 07032
Tél : (1) 973 589 0606



www.dmc.com



W107A

Système de numérotation exclusif à DMC © 1909. Nouvelle édition 2014.
Exklusives Numerierungs System von DMC © 1909. Neue Ausgabe 2014.
Sistema di numerazione esclusivo DMC © 1909. Nuova edizione 2014.
Sistema di numeração exclusivo de DMC © 1909. Nova edição 2014.

Exclusive numbering system of DMC © 1909. New edition 2014.
Nummeringsysteem exclusief voor DMC © 1909. Nieuwe uitgave 2014.
Sistema de numeración exclusivo de DMC © 1909. Nueva edición 2014.
Farvenummersystem med eneret for DMC © 1909. Ny udgave 2014.

Nummeringsystem med ensamrätt for DMC © 1909. Ny utgåva 2014.